Susorición.

En la capital. . . .	4'50 ptas.	trimestre	
Id. fuera de la capital.	5	id.	id.
Ultramar en oro. . .	18	id.	semestre
Id. un año en oro. .	25	id.	id.
Extrangero.	7'50	id.	trimestre

Todo pago se entiende por adelantado.

Redaccion y Administracion, calle del Progreso, 4, 3.º, 1.ª

LA LUCHA

Anuncios.

En la 1.ª página una peseta la línea.—En la 2.ª, 75 céntimos.—En la 3.ª, 50 cénts.—En la 4.ª, 25 y á los suscritores 12 cénts.—Anuncios mortuorios en la 4.ª página, desde cinco pesetas 50 cénts. en adelante.—Comunicados y remitidos de 1'50 á 5 pesetas la línea á juicio de la Administracion.

Corresponsal en Paris para anuncios y reclamos, A. LORETTE, 61, Rue Caumartin.

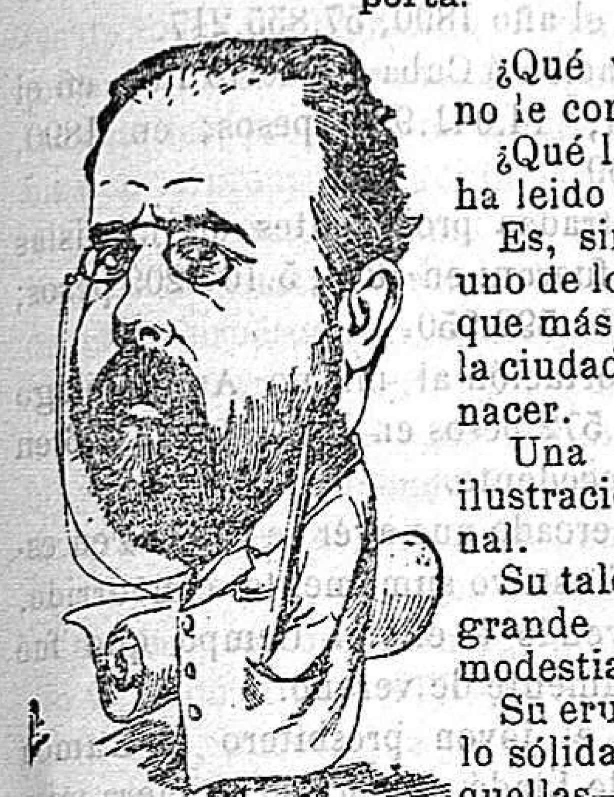
AÑO XXII | *Se publica todos los dias excepto los siguientes á festivos.* | GERONA, domingo 24 de Abril de 1892. | NÚMEROS SUELTOS 25 céntimos. | N.º 4.666

TEODORO LLORENTE.

(COLABORACIÓN INÉDITA.)

(SILUETA LITERARIA.)

Dibujo de Mecachis.—Fotograbado de Laporta.



¿Qué valenciano no le conoce?

¿Qué literato no ha leido sus obras?

Es, sin disputa, uno de los hombres que más honran á la ciudad que le vió nacer.

Una verdadera ilustracion nacional.

Su talento es tan grande como su modestia.

Su erudicion, por lo sólida, es de aquellas—como diría Sánchez Pérez—que se pueden rascar con la uña.

Para trazar con exactitud el retrato del primero, por derecho propio, de los literatos valencianos, precisa presentarlo en su doble aspecto.

Como valenciano y como escritor.

Prescindo del hombre político, porque por más que en el partido conservador ejerce una legítima influencia, que otros con menos títulos que él sabrían hacer valer en provecho propio, en Teodoro Llorente, el literato se sobrepone al político, y entre una sesion de Cortes borrascosa, y una lectura poética tranquila, su eleccion no sería dudosa: optaría por la segunda.

La política, que en nuestro pais llega á ser para muchos una pasion, cuando no la toman como un *modus vivendi*, es para Llorente una pesada carga, que soporta, sin embargo, por razones de patriotismo que satisfacen á su honrada conciencia.

Pero hay que reconocerlo: así como en él el literato se sobrepone al político, se sobrepone tambien el valenciano al hombre de letras.

Todos los títulos y lauros conseguidos en su larga carrera literaria, no los cambiaría por uno que el Ayuntamiento de Valencia le otorgó el de cronista de la ciudad.

Su amor á Valencia es tan grande, que lo manifiesta en todos sus actos, aún en aquellos que los hombres que se precian de sérios, toman á veces por pueriles: el alfiler de oro de su corbata representa el escudo de Valencia coronado por el glorioso *Rat-Penat*.

Todas las grandes mejoras, todos los grandes progresos literarios, artísticos y urbanos que en la bella ciudad del Túria se vienen realizando de treinta años á esta parte, han tenido en él, cuando no un iniciador, un campeón entusiasta, y raro es el valenciano que ignora que bajo el seudónimo de *Valentino* se oculta la ilustre personalidad del diputado por Sueca.

Con dicho seudónimo firma todos sus artículos que atañen á cosas de Valencia.

No exagero: pocos compatricios suyos aventajan en celo y constancia tratándose de los intereses de aquella privilegiada region, una de las más ricas y hermosas de nuestra península.

Para defenderlos fundó hace veintisiete años *Las Provincias*, uno de los periódicos más antíguos y acreditados que se publican en España.

Hija del gran amor que Llorente profesa á su tierra nativa, es la obra *Valencia*, que en la actualidad está escribiendo para el editor Cortezo, de Barcelona, y que á juzgar por lo que de ella hay publicado hasta el dia, se puede decir que su autor presta á la region valenciana un servicio que nunca se le agradecerá bastante.

Para hablar de Llorente como escritor, sería preciso de disponer de más espacio que el que permite una ligera silueta trazada á vuela pluma.

Tres frases presenta su personalidad literaria:

El periodista. El literato. El poeta.

Él fué de los primeros publicistas de nuestro país que comprendieron lo que debía ser el periódico moderno. Antes que naciesen á la vida pública los periódicos madrileños de más circulacion que, hoy se publican, ya era *Las Provincias* un modelo que muchos han imitado.

Como ha hecho notar Luis Alfonso, Llorente es de los periodistas que pocas veces escribe artículos de fondo; pero cuando así sucede, los ecos de sus artículos repercuten en todas las redacciones de los periódicos más importantes del pais, y aún—me atreveré yo á añadir—en regiones más elevadas. Á un artículo del discreto periodista valenciano, si la memoria no me es infiel, debió en cierta ocasion el poder el partido liberal.

Corto, pero escogido, es el catálogo de las obras que le acreditan como literato. Redúcense casi todas estas á traducciones, primorosamente hechas, de los principales poetas extranjeros. Entre las que en este instante recuerdo, figuran *El Corsario*, de Byron, traducido en verso castellano con la colaboracion del eminente Querol; *Las Leyendas de oro* y *Amorosas*, escogidas colecciones de poesías de Schiller, Goëthe, Ulhand, Byron, Hugo, Lamartine, Longfellow y otros, traducidas tambien en verso; la version castellana rimada del *Fausto* de Goëthe, y la traduccion, igualmente en verso, de *El Libro de los Cantares*, de Heine. Sus obras en prosa originales son un estudio crítico, hecho concienzudamente, de las exposiciones de Paris, el cual publicó un tomo con este lacónico título *1867 y 1878*; la monumental obra ya citada *Valencia*, y la relacion de un viaje que hizo en la escuadra española con el rey D. Alfonso XII. Las traducidas son *La Historia de Jaime I el Conquistador*, que el vizconde de Tourtoulon publicó en Francia, y las *Fábulas de Lafontaine*, para una edicion ilustrada por Doré, publicada en castellano por los editores Montaner y Simón, de Barcelona.

Una observacion: Teodoro Llorente no es de los literatos que traducen las obras de segunda mano; conoce la mayor parte de los idiomas extranjeros, y las versiones las hace directamente del original. Sin embargo, opina—y no opina mal—que una traduccion en verso no puede ser más que una aproximacion á la obra traducida; y que no basta sustituir las palabras y la sintáxis de unas lenguas por la de otras, sino adivinar, como hubiera dicho un autor extranjero, lo que se quiere traducir, si en vez de su lengua nativa, hubiese hablado la de quien traduce. De aquí el que las traducciones hechas por el ilustre literato valenciano, verdaderas filigranas del lenguaje, además de bellas resulten españolas.

El solo hecho de haber popularizado en España los poetas extranjeros, le daría á Llorente el derecho á figurar entre los buenos vates de nuestra pátria; pero afortunadamente para las letras valencianas, en el Parnaso lemosín tiene personalidad propia.

Como que es un gran poeta.

El que lo dude, que lea su *Llibret de versos*; en él se encierran bellezas de primer órden.

La barraca y *El rosari de la viuda*, modelos de poesía naturalista, se leerán mientras no se pierda la dulce lengua valenciana.

Llorente es un poeta regional, como lo son todos los vates de la ciudad del Túria; pero el regionalismo no entibiaen él poco ni mucho su amor á España.

El *Cant á la Patria*, una de las composiciones más inspiradas que encierra el *Llibret de versos*, es una oda á la unidad nacional, que por las bellezas de pensamiento y la valentía con que está escrita, es digna de la viril musa de Quintana.

Hasta aquí del literato; justo será que diga algo del hombre.

Teodoro Llorente es un señor grave al parecer. Para personificar el concepto de la autoridad, tal como los partidos conservadores lo comprenden, sería á propósito: á la primera vista impone respeto. Pero saben muy bien, los que le tratan con alguna intimidad, que en el fondo es un hombre bueno y cariñoso, incapaz de hacer daño á una mosca, y hasta risueño y jovial algunas veces. En las alegres excursiones de *Lo Rat Penat*, por los pueblos de la pintoresca comarca valenciana, él es el primero que ameniza la expedicion con sus chistes y bromas de buen género.

Un biógrafo suyo, hablando de sus cualidades, ha dicho que es buen ciudadano, buen periodista, buen escritor y buen poeta; pero tal vez por olvido, se ha dejado una en el tintero: debia haber dicho tambien que es buen gastrónomo. No exagero: Llorente no es solo hombre que come bien, sino que es de aquellos que saben lo que comen. Brillat-Savarin tiene en él un discípulo, pues conoce tambien como Angel Muro, todo cuanto atañe á la fisiologia del gusto, sin que por esto caiga en la glotonería. Tratándose de comer bien, es cosmopolita: es decir, le gusta lo bueno de todas las cocinas; pero esto no obsta para que su predilecta sea la nacional.

Sin desdeñar el clásico cocido castellano, cuando se sienta á la mesa de Víctor Balaguer, come con gusto la *escudella catalana*; y no dudo que si la eximia Pardo Bazán le ha invitado alguna vez á la suya, habrá comido con no menos gusto el *pote gallego*. Sin embargo, las comidas valencianas son las que más le gustan: la sabrosa *paella* y el celebrado *arrós en fesols y naps* no los cambia Llorente por todos los platos del mundo.

Resumiendo: dentro del movimiento artístico-literario de nuestro siglo, Teodoro Llorente es una figura. Como poeta ha sido laureado distintas veces en los juegos florales; á los varios títulos ganados en honradas lides, agrega el de *felibre provenzal y mestre en gay saber*; y además pertenece á diferentes Corporaciones literarias de España y del extranjero. Con todo, no es Académico de la Española, debido tal vez á no tener su residencia fija en la coronada villa, pues otros con menos títulos y reconocimiento de la lengua castellana lo son.

Caso raro: no ha ocupado nunca ningún cargo oficial; él, que tantas prebendas ha dado á sus amigos, se ha quedado sin ninguna.

Este desinterés retrata al hombre.

La única distincion que debe al gobierno español, es la Gran cruz de Isabel la Católica, que le dá derecho á tratamiento.

Pero Llorente es hombre que más que un *Excelentísimo Señor*, prefiere ser un *señor excelente*.

Hace bien: un *Excelentísimo Señor* lo es hoy cualquiera. Un *señor excelente* lo es solo... quien lo es.

El ilustre poeta valenciano puede enorgullecerse de serlo: este es su mejor título.

J. F. Sanmartin y Aguirre.

20 Abril, 1892.

(Prohibida la reproduccion.)

De Gerona á Toledo
y vice-versa.

CARTA NOVELA.

Ayer lo pasé visitando monumentos. La catedral con sus tres coros, capilla muzárabe y la de D. Alvaro de Luna, el *ochavo* con sus trescientos y pico de reliquias guardadas en grandes urnas de plata, muchas de ellas; las joyas de incalculable valor material y artístico, el trascoro y, en una palabra, toda la Catedral. El afiligranado San Juan de los Reyes; la ex-mezquita del Cristo de la Luz; la ex-sinagoga Santa Maria la Blanca, el Tránsito, el Taller del Moro, el Salon de Mesa, la fábrica de armas, el Cristo de la Vega, el palacio de D. Pedro, la Puerta del Sol, el mismo puente de Alcántara, los restos del Castillo de San Fernando y centenares de casas particulares. Todos y cada uno de esos edificios, dan tela sobrada para escribir concienzudos artículos que llenarian números enteros de LA LUCHA.

Toledo ha perdido mucho, sin embargo, bajo el punto de vista artístico; ha mejorado, desde la última vez que lo visité bajo el prisma moderno. El alumbrado eléctrico por calles y edificios particulares, contrasta mucho con las antiguas arquitecturas y el aspecto general de la ciudad, que conserva muchos recuerdos de la dominacion árabe y hasta de la época de don Rodrigo y su Caba.

Tres son las temporadas en que no se puede visitar esta ciudad, si uno no quiere morirse y son: Semana Santa, Corpus y cuando la convocatoria de la Academia General Militar que es del 15 al 30 de Julio. Es, en las referidas circunstancias, moneda corriente, no hallar hospedaje y si se le encuentra, pagar crecidas sumas para estas malísimamente mal; esto me ha acontecido.

La mayor parte de la vida actual de la poblacion, es la ya citada Academia General Militar que se halla instalada, parte en el Real Alcázar en reedificacion actualmente, parte en la antigua Academia de Infantería, en cuya fachada se conserva uno de los más bellos y ricos ejemplares del renacimiento español, y parte en otros pabellones construidos al efecto, ocupando en conjunto una extension enormísima; siendo de admirar el órden y aseo que reina en todas partes.

Dá gusto ver á los alumnos de esa Academia, por su aspecto marcial, sus buenas figuras y por su asco y compostura; pude ver la alimentacion que se les dá y ella es buena y abundante. Los alumnos, que están divididos en compañías (como los batallones), van á los comedores precedidos de su respectivo oficial que á su vez es profesor de la Academia, quien atiende á sus reclamaciones trasladándolas al capitán que está como Jefe de Comedor y este, en caso, á otro capitán encargado de inspeccionar la cocina.

Para perfeccion de los alumnos, hay museos muy completos de física y química, topografía, telegrafía y armas. El coronel de Ingenieros señor Vazquez, hombre recto y de conocimientos muy profundos y extensos, vijila al profesorado y aprovechamiento de los alumnos, y cada alumno tiene su hoja correspondiente, donde, dia por dia, consta su comportamiento y aplicacion. Segun sea esta, son los premios y los castigos, estimulándoles con salidas extraordinarias y otras recompensas muy bien entendidas.

El General Laserna, que parece se desvive por el bien de la Academia, cuyo Jefe superior es, á fin de que los alumnos estén más contentos dentro de ella y no tengan tanta aficion á las salidas, ha montado unos juegos de barra, bolos, *croquet*, billares y algunos otros, que los alumnos aprovechados podrán utilizar sin desembolso alguno en las horas de descanso reglamentario; juegos son todos que equivalen á una nueva gimnasia, con lo que se atiende de paso al desarrollo de las fuerzas físicas.

Y basta de Academia; cualquiera se figuraria que quiero ser militar.

Ayer, sábado de gloria, se inauguró el teatro Rojas, de forma muy elegante por cierto y bastante capaz; la concurrencia

fué muy escasa y es que el público Toledano es dominguero.

Para hoy está anunciada una corrida de toros, por supuesto, con toreros de invierno. Enemigo soy de semejantes fiestas, pero por decir que he visto una corrida en Toledo, tomo mi localidad; para estar más en carácter, me compro un pantalon muy ajustado, una chaquetilla corta y un sombrero gacho; voyme á almorzar y á vestirme; paso las de Cain para meterme el pantalon; el dia sigue espléndido; una vecina mia muy rolliza y muy guapa, me guiña el ojo y yo me hago la ilusión de que estoy guapo con mi disfráz.

Ya en la calle y sin poder apenas moverme con mi nuevo traje, me veo con asombro que no hay corrida; el ganado se escapó al enchiquerarlo. Está de Dios que no he de ser aficionado á los toros.

Mañana me vuelvo á Madrid.

P. A. U.

Toledo 17 Abril 1892.

Curiosidades históricas.

(Heraldo de Madrid)

Perfidia de Saarfield y La Bisbal.

Por los años de 1819 fraguábase en Cádiz una conspiración contra el régimen absoluto, y la encabezaban con la mayor cautela dos oficiales de artillería, uno de éllos llamado D. José Grases, de muy nobles pensamientos y finísimos modales, que le acreditaban de cumplido caballero; y el otro llamábase D. Bartolomé Gutierrez de Acuña, de buenas dotes naturales, pero de corto saber. Agregábase á estos conspiradores un paisano llamado D. José Moreno Gutierrez, hombre de algún ingenio, aunque desordenado, que había leído mucho, pero sin método, á Machiavello y era, por lo tanto, admirador de sus doctrinas y las emitía sin rebozo á sus amigos para que le dieran el título de *sábio*.

Contaban para su empeño con la cooperación del Conde de La Bisbal, el cual aconsejó á los conjurados que se entendiesen con el General, declarándoles que era objeto de su visita manifestarle la existencia de una conjura contra el régimen absoluto, y pedirle su cooperación para el intento.

Oyólos Saarfield con calma, pero enterado de lo que de él solicitaban, se levantó descompuesto y amenazador, pero aseguró que como caballero no revelaría la trama. Quedaron aterrados los comisionados, y conociendo el General su turbación detuvo á los que se disponían à retirarse y les habló en esta sustancia:

—Lo que he dicho à ustedes no es lo que siento; he querido probarlos, y viendo el temple de alma de los conjurados, acepto lo que me proponen y cuenten con mi apoyo en ocasion oportuna.

Quería Saarfield conocer la conjura con todos sus pormenores, y por espacio de algunos días se manifestó hasta celoso en la prosecución de la empresa. Todo esto había pasado en Jérez. Algunos de los conspiradores no ocultaron sus recelos de que el General se entendía con La Bisbal y que iban á caer en la trampa que ambos les preparaban, y en una reunión que se celebró en Cádiz hubo uno que propuso el medio criminal de envenenar à Saarfield, para librarse del peligro que les amenazaba. Añadió que tenia preparado el tósigo.

Conozco su nombre. ¿Para que estamparlo aquí? No era español; era un americano, y, con el andar del tiempo, uno de los más pésimos enemigos de España.

Saarfield y La Bisbal, mientras tanto, trabajaban secretamente contra los constitucionales. Su primera disposición fué mudar la guarnición de Cádiz.

De pronto, vino Saarfield de Jerez á Càdiz, y encerrándose con La Bisbal, celebraron una larga conferencia, á fin de combinar sus operaciones.

Los liberales creían que era para llevar á cabo el movimiento revolucionario.

Volvió Saarfield á Jerez, entró en comunicaciones amistosas con Acuña, y se mostraba tan dado á la causa de la revolución, que hasta deploraba la tibieza é irresolución de su amigo La Bisbal.

Y decía para mejor disimular:

—Enrique es bueno; pero le falta corazón.

Ambos Generales se encaminaron con sus tropas al Puerto de Santa María, dejando dicho á los conjurados que se aparejaban para proclamar la constitución de 1812, y todos los liberales se daban la enhorabuena en voz baja.

Formaban las tropas en un sitio llamado El Polanar, llevándose allí á sus jefes no sabedores del intento; y puesto Saarfield al frente de la formación, hizo presentar à todos los Comandantes primeros y segundos, á los que intimó para que se diesen presos, y quedó desbaratada la conjura.

Este hecho de perfidia le valió á La Bisbal la gran cruz de Carlos III, distinción que tenía entonces más valor que en nuestros días, y la indignación de los liberales, entre los cuales se encontraba D. Antonio Alcalá Galiano, quien, lleno de rencor, le compuso un soneto, que Grases y Acuña imprimieron en Gibraltar, en una hojita suelta que recorrió por toda España. Hé aquí la composición:

Al Conde de La Bisbal en su partida á Madrid á recibir la gran cruz de Carlos III.

Vuelva ¡traidor! y de tu odiosa hazaña
recibirás el galardón debido;
vuela, de rabia y miedo poseido;
la maldición del cielo te acompaña.

Besa la mano que esclaviza á España,
siervo vil de tirano fementido;
humillate ante el mismo que has vendido,
y trata, en vano, de aplacar su saña.

Los rotos pactos, las holladas leyes,
la traición doble alegas en tu abono;
¿y el premio esperas de proeza tanta?

La gratitud es prenda de los Reyes;
y esa gran banda que debiste al Trono,
dogal será que apriete tu garganta.

I. A. Bermejo.

Noticias locales y generales

Un jóven de veintisiete años, llamado Sebastián Solana, encargado de guardar las cápsulas de dinamita en las canteras de Pasajes, arrojó al fuego varios papeles, observando poco después que se le había escapado también una de las cápsulas de dinamita al hornillo.

Con serenidad pasmosa abalanzóse al cartucho, cogiéndole precisamente en el momento de hacer explosión, y quedando por consecuencia de su temeridad con una mano destrozada.

—El juzgado de este partido cita y llama á Miguel Bosch (a) *Ariol* que ha residido en Bordils, y anuncia la venta en pública subasta para el siete del próximo Mayo, dos piezas de tierra situadas en el término de San Daniel.

—Según datos oficiales, el coste total de la Exposición de Chicago está calculado hoy en la enorme suma de 22.826.400 dollars, ó sean unos ciento dieciocho millones de pesetas.

—Sigue el tiempo caluroso hasta con exceso é impropio de la estación que atravesamos, por cuyo motivo tememos mucho tengamos alguno de esos bruscos retrocesos á que tan acostumbrados nos và teniendo la coquetería admosférica. Por lo pronto, en la vejetación admirarse puede el beneficio de ese hermoso sol que venimos disfrutando desde pocos dias hace, y en la concurrencia de vecinos en las afueras durante las tardes, se explica el anhelo en que todos viviamos de poder gozar de las delicias primaverales que este año andan tan escasas, que más no pueden andar. Que dure; esto es lo que todos decimos.

—El Viernes Santo se produjo en el templo de Santo Domingo, de Murcia, un pánico horroroso á causa de haberse prendido fuego á uno de los paños del altar mayor.

Los fieles, que eran en gran número, se agolparon á las puertas lanzando terribles gritos, resultando contusas varias mujeres.

El fuego cedió al instante, y continuó el culto.

—Practicado un reconocimiento por los grabadores de la Fábrica Nacional del Timbre, de los sellos móviles de 10 céntimos de peseta falsos que descubrió la delegación de Hacienda de Madrid, han resultado las siguientes diferencias:

En los falsos todo el sello es más borroso, viéndose manchas de tinta en la derecha de la S de céntimos, como asimismo en la T de dicha palabra. Está cortado el filete exterior del óvalo en la parte izquierda del ovalito que sirve para llenar el espacio entre las leyendas «Timbre móvil 1892, 10 céntimos»; carece también de filete encima de la sílaba «uso» «de móvil» faltando el acento á dicha sílaba. En el centro del castillo le faltan rayas que indican las piedras del mismo. Entre las piedras del arco de la corona le faltan unas perlitas. Le faltan puntitos entre barra y barra del escudo y rayas en el interior de la cadena de dicho escudo. En las leyendas, hay muchas letras que les faltan los perfiles, siendo la tinta con que están estampadas más bajas de tono.

—La sección dramática de la sociedad *Odalisca*, pondrá en escena en la noche de hoy las piezas *Sebas al cap*, *Tres blanchs y un negre* y *Una senyora sola*, terminando la velada con un expléndido baile de sociedad en obsequio á las señoritas concurrentes.

—El 20 se celebró en Salamanca con gran solemnidad, el acto de administrar la Sagrada Forma á los asilados en el hospicio de aquella capital, oficiando el señor obispo de la diócesis.

Uno de los asilados sacó la hostia de la boca, burlándose de la ceremonia y escandalizando á sus compañeros.

Este hecho produjo honda impresión á cuantos lo presenciaron, indignando despues á la población.

La diputación provincial ha acordado espulsar del hospicio al asilado sacrílego, llevarle á los tribunales y costear una función de desagravio.

—Desde unos dias hace, está en la carcel de Barcelona una ciudadana llamada Angela Lopez Ayala, émula de Luisa Michel, fogosa propagandista del anarquismo y rabiosa anti-católica.

El motivo de su captura es haber dirijido ataques á la religión, burlándose de las ceremonias de Semana Santa, en un artículo publicado en un periódico anarquista.

¡Valiente moza debe ser la tal propagandista.

—Ayer salió para Beziers, el coro *La Regional* segun teniamos anunciado. Como despedida, antes de anoche cantó frente á las casas consistoriales las piezas que ha de ejecutar en el Certámen internacional. De todas veras le deseamos el premio que va á disputar.

—La familia del millonario norteamericano Astor, posee una vajilla de oro que es la envidia y admiración de todas las personas que la han visto, y que es sin duda la mas rica y costosa del mundo. Está avaluada en 50.000 duros, y pertenece á dicha familia desde hace muchos años.

Sería tarea imposible explicar el modo como se han reunido tantos objetos preciosos en varios puntos del mundo y en diversas ocasiones.

La pieza mayor del juego consiste en una fuente inmensa, de oro macizo, con su tapadera, à la que siguen en tamaño algunos refrescadores para vinos y algunos jarros primorosamente cincelados.

Considerada en conjunto, la vajilla representa una colección de frutas de todas clases, viéndose además en algunas piezas preciosos relieves figurando el Unicornio y el León.

La familia del millonario Astor usa en la mesa finísimos manteles fabricados expresamente para la misma, adornados con franjas de precioso satén, mientras que la mesa está artísticamente decorada con ramilletes y grupos de rosas de la especie conocida con el nombre de *Gloria de París*, cuyos encendidos colores hacen caprichoso juego con el del satén que tienen debajo.

—No hemos recibido el programa de las fiestas y férias que celebrará la ciudad de Figueras los dias primeros del próximo Mayo; pero lo publica un colega de aquella localidad y podemos sintetizar su contenido. Además de las funciones religiosas, habrá bailes en las diversas sociedades recreativas que cuenta la ciudad, bailes públicos, elevación de globos areostáticos, funciones dramàticas, reparto de panes á los pobres, conciertos vocales é instrumentales, cucañas, veladas literarias, simulacro de extinción de un incendio por la compañía de bomberos, fuegos artificiales, serenatas, iluminaciones, ecétera, ecétera. Como tenemos dicho, la Empresa del ferrocarril ha rebajado los precios de pasaje, de modo que ahora solo falta que el tiempo ayude para que la concurrencia sea mucha, que es lo principal.

—Las estadísticas referentes al comercio exterior de los Estados Unidos en el año 1891, comparándolas con las correspondientes del año 1890, demuestran que las importaciones de la Península española en 1891 tuvieron el valor de 6.033.481 pesos, excediendo en cerca de un millón á las verificadas el año precedente.

El aumento ha sido mayor en las exportaciones á España, pues valieron en 1891 14.607.839 pesos, no excediendo en 1890 de 12.736.273.

De Cuba y Puerto Rico se importaron en 1891 productos por valor de 64.878.505 pesos; en el año 1890, 57.855.217.

Exportación á Cuba y Puerto Rico en el año 1891, 14.041.939 pesos; en 1890, 14.917.209.

Las entradas procedentes de las islas Filipinas fueron: en 1891, 5.167 209 pesos; en 1890, 11.592.950.

La exportación al mismo Archipiélago valió 124.572 pesos en 1891, y 122.276 en el año precedente.

—El mercado que ayer se celebró en esta ciudad estuvo sumamente concurrido, contribuyendo à ello el tiempo que fué verdaderamente de verano.

—Hoy el jóven presbítero D. Ramón Llovera de Lladó, celebra su primera misa en la iglesia parroquial de Bañolas siendo sus padrinos D. Abdon Corominas y doña Victoria Illa ambos tíos del celebrante. Ocupará la Sagrada Càtedra el Misionista D. Juan Jordá Pbro. La música está á cargo del profesor de dicha villa D. Adolfo Monforte y dirigida por el Rdo. Miguel Rüe Maestro de Capilla de esta Santa Catedral.

—Ayer tarde fueron conducidos á la última morada, los restos mortales del tierno hijo de nuestro Gobernador civil don Antonio Mataró. El féretro iba colocado sobre el coche de lujo tirado por cuatro caballos empenachados de blanco y con gualdrapas del mismo color, precedido de un clero numeroso y rodeado de monaguillos con achas encendidas. El duelo lo presidia un individuo de la familia, el General Gobernador militar interino, de fajin y con baston de mando, el señor Delegado de Hacienda y el Catedrático de este Instituto provincial presbítero señor Homs. En la numerosa Comitiva iba representada toda la sociedad gerundense, lo mismo en lo referente á la parte oficial como á la del vecindario y militar; todos los partidos y clases tenian su lejítima representación, como demostrando la parte que tomaba en la pena que aflije al representante del gobierno y al amigo, asi como á su desconsolada familia.

Deseamos á los atribulados padres el consuelo necesario á mitigar el dolor de tan grande pérdida.

—Mañana deberá celebrar su primera misa en Amer, el nuevo Sacerdote D. Narciso Fortet y Soldevila á quien, según tenemos dicho, apadrina nuestro querido y buen amigo D. Narciso Rigau y Fortet, Diputado provincial por este partido.

Nos consta que son muchas las familias de esta ciudad que tienen proyectado trasladarse á dicha poblacion para asistir á tan solemne acto.

—Se ha ordenado la busca y captura del soldado desertor del Rejimiento de Aragón Tomás Estéban Canals, natural de Riudellots de la Selva y vecino de Fornells de la Selva.

—Van á proveerse por concurso de traslado las escuelas elementales de niños de Susqueda, San Aniol de Finestras, Las Llosas, Vallfogona y Cerviá, y las de igual clase de niñas de San Aniol de Finestras, Las Llosas, Vallfogona, Cerviá y San Cristóbal de Tosas, dotadas cada una con el haber anual de 625 pesetas, y por concurso de ascenso las elementales de niños de Llagostera con 1.100 pesetas, Gombreny, Torroella de Fluviá, Armentera y Albons con 625 cada una, la Ayudantía de Palafrugell con 550 y 200 de gratificación, la de Tossa con 412'50 y 87'50 de gratificación y la de párvulos de esta ciudad con 687'50.

—Recomendamos una vez más á nuestros lectores la acreditada y formal *Agencia Almodóbar* (Puerta del Sol, núm. 9, entresuelo izquierda, Madrid), dividida en

las siguientes secciones:

1.ª *Jurídica.*—Se encarga de la defensa de todos los pleitos, recursos de casacion, contencioso-administrativos, expedientes de indulto compatibles con la ley, cumplimiento de exhortos y cuantos asuntos análogos se le confien.

2.ª *Administrativa.*— Gestiona todos los expedientes que se le encarguen en los Ministerios, Deuda, Clases pasivas, Interpretacion de lenguas, Banco de España, etc., etc.

3.ª *Comercial.*—Gestiona la obtencion de *Patentes* y *Marcas industriales.* Facilita informes confidenciales de comerciantes de todas las plazas de España; dirige reclamaciones contra las Compañías de ferro-carriles; proporciona tarifas de anuncios en la prensa de provincias, etc., etc.

—Hermosa aceptación ha obtenido en España el bonito y grande Calendario Indicador Perpétuo con esferas movibles y blok. Primero hoy entre los adelantos conocidos, puesto que hace 20 días se concluyeron. Complaciendo á todos y á costa de grandes sacrificios, se ha hecho nueva tirada, por esto avisamos á nuestros suscriptores y lectores lean hoy nuestro anuncio titulado DURANTE todo el mes de Abril etc., puesto que ya no es posible dar más plazo.

Comunicado.

Santa Coloma de Farnés 22 Abril 1892.

Sr. Director de LA LUCHA.

Muy señor mio: me propongo en la presente darle algunas noticias referentes á esta comarca, tan fecunda en otro tiempo y hoy sumida en una penuria, cuyas multiples causas no trato de esplicar, aun que me atreva á indicar algunas someramente.

Una de ellas radica en la facilidad de comunicaciones que hay entre Gerona y La Sellera, Anglés y Osor, que hace que los mercaderes y habitantes, en general, de estas poblaciones acudan con más preferencia á los mercados de la capital que á los nuestros. Y cate V. que el mercado de Santa Coloma, antes tan animado, queda hoy reducido á la mayor exigüedad: algo de polleria y huevos, algún par de vacas, uno que otro par de gorrinitos y pare V. de contar. Verdad es que nos consuela la esperanza de que la carretera, que ha de enlazar nuestra villa con la parte septentrional de este partido, nos devolverá algo de la vida mercantil que echamos de menos; pero dicha carretera adelanta con suma lentitud, pues solo trabajan en ella treinta hombres, que no han explanado hasta el presente más que un trozo de unos cuatro kilómetros.

Otra de las causas de nuestro malestar es debida á lo lluvioso del tiempo, que ha privado de muchos jornales á los labradores y no ha permitido que las faenas campestres se llevaran á cabo en tiempo y sazon oportunos; de suerte que hemos visto sembrar patatas á fines del pasado mes, por no haberse podido verificar antes. A pesar de todo, si de aquí en adelante el tiempo pasase más propicio, creo que la cosecha seria buena, pues por ahora, aunque atrasada, se presenta bastante bien. Pero la escasez de jornales se ha dejado sentir mucho, y si á esta y á la agonía mercantil que he indicado añade V. la falta casi absoluta del fruto en metálico, que nos daba el vino, y además un dengue que nos ha azotado á más y mejor castigando principalmente á la clase trabajadora, comprenderá V. que no sin razón he mencionado la penuria de esta comarca.

Por fortuna, tenemos un alcalde excelente, tan recto como bondadoso, amabilísimo á la par que enérgico y querido y respetado de todos, quien ha procurado hacer frente á la miseria, recolectando abundantes limosnas que ha sabido distribuir acertadísimamente, y aunque en esta obra de caridad ha superado todas las exigencias con un celo digno del mejor elojio, todavia le ha sobrado esfuerzo para procurar á esta población algunas notables mejoras.

Ya que de nuestro alcalde hemos hablado, no será mal que digamos algo tambien de las demás autoridades. El juez de primera instancia nos dejó al mes, ó poco más, de estar con nosotros, y despues de dos meses de licencia, resultó que le habian nombrado para otro partido, viéndonos en el caso de haber de pasarnos aquí con el Juez municipal hasta el dia diez y seis del corriente, en que tomó posesión del Juzgado D. Joaquin Moreno Esparza. Este es un caballero dignísimo, segun fama, y conocedor de la Provincia, toda vez que ha ejercido en Puigcerdá el mismo cargo para el que acaba de ser llamado á esta de Santa Coloma.

Tambien nos dejó el Párroco, con licencia del Ordinario, por no poder continuar desempeñando su cargo á causa de las enfermedades que le aquejaban. Hace sus veces un Regente que se ha captado la pública estimación por lo servicial, activo y bondadoso.

No terminaré esta modesta revista local, sin hacer constar que está llamando tristemente la atención del Distrito la repugnante guerra de banderías de que viene siendo teatro la población de Blanes ya desde hace muchos años, y que recrudece de dia en dia, segun se echa de ver por las cartas que de aquella villa publica ese periódico casi todos los domingos. Allí, por lo que se ve, los vencedores se ensañan de una manera indigna de un pueblo civilizado, con los míseros vencidos y éstos, en tanto que se quejan y que se deshacen en denuestos contra sus opresores, van acumulando ódio en el corazon y esperando con fiera ansiedad el momento en que se truequen los papeles. Cuando será que un vencedor generoso ponga término á tan miserables desavenencias?

Ya que hemos tocado este punto, no podemos menos de manifestar la simpatía que nos han inspirado las pocas cartas que, fechadas en Blanes y suscritas por *Un republicano*, han visto la luz en ese apreciable diario. Es verdad que el estilo de las mismas es poco epistolár y que trasciende á oratoria carmañolesca muy notablemente; pero así y todo resultan interesantes y despiden cierto perfume de cándida honradez que las recomienda. Buenos desengaños se le esperan al entusiasta republicano de Blanes que imagina que sus correligionarios son un dechado de virtud y que considera la república á modo de una panacea universal contra todas las dolencias sociales...Ya irá viendo que esos trampistas electorales, esos esplotadores de oficio y, en una palabra, esos hombres de mala fé, cuyo republicanismo niega con tanto empeño, abundan más de lo que se figura, no solo en los desmoralizados partidos monárquicos, sino más todavia en los republicanos, cuya desmoralización es mucho mayor; y verá que desgraciadamente esos vividores, que no profesan ningún credo como no sea el de la propia conveniencia, son los que tienen más arte para embaucar al pueblo, ese tan cacareado soberano que se deja cabestrear como un tonto, por quien mejor sabe engañarle. El buen republicano de Blanes puede empezar á tomar lecciones de la experiencia en el mismo pequeño círculo en que se ha colocado, pues á pesar de ser sus cartas tan razonadas y convincentes y de dirigir sus ataques contra personas tan merecedoras de censura, le auguramos que serán bien pocos los que las aplaudan entre sus amigos. Y es que en Blanes no hay republicanos; á bien que republicanos desinteresados y enteros como él los quisiera, andan escasos, no ya solo en Blanes, sino en España, pues ha pasado el tiempo de los entusiasmos políticos.

Pero, en tanto que le auguramos próximos desengaños al fogoso Blandense, queremos tambien adelantarle un consuelo: tal es, que no debe temer que salga triunfante D. Bartolomé Bosch, dado caso de presentarse candidato á la Diputación provincial. Es algo conocido ya en el distrito este comerciante de blondas; aquí en Santa Coloma hemos tenido ocasión de apreciar su formalidad en el cumplimiento de sus compromisos políticos y, en fin, todos sabemos que es muy inteligente en el comercio á que se dedica, pero que no tiene talla para Diputado, ni apenas para Alcalde de lugaron. Conste, sin embargo, que decimos esto sin ánimo de ofender al señor Bosch, pues por buenas que sean las cualidades de una persona, no siempre son de la índole que se requiere para gobernar á los demás. A fin de poder conocer más á fondo á este caballero, quisiéramos que algún corresponsal de Blanes esclareciera el tan renombrado asunto de las once mil pesetas.

Se despide de V. su afmo. S. S. q. s. m. b.—*Z.*

El Credo y los doce Apóstoles.

Doce hombres oscuros y desconocidos salieron de Jerusalen después de haber presenciado el más horrendo sacrificio. Propagadores de una religión divina, cuyo Fundador, nacido en un rincón del universo entre las ruinas de una nación cautiva y dispersa, sucumbió en una cruz con la infame pena de los esclavos, avanzaron intrépidos por medio de la barbaridad filosófica y la degradacion mitológica. Esta gente idiota é inteligente, entregada á tareas viles y oficios groseros allá en las playas del mar de Tiberiades, emprendió la ilustración del mundo envuelto en nefandas supersticiones, con una doctrina nueva y desconocida.

Los valerosos Apóstoles, que temblaban á las capciosas preguntas de una mujercilla y se ocultaban á la vista de todo ciudadano, temerosos de ser reconocidos por discípulos del Inocente del Gólgota, inflamados é iluminados por las luces del Espíritu Santo que los visitó en el día de Pentecostés, compusieron el Credo, y se dividieron, según les dijo el Salvador: «Id por todo el mundo y predicad el Evangelio á toda criatura, esto es, á los hombres, bautizándoles en nombre de la Trinidad Santísima.

San Pedro fué el primero que dió principio, diciendo: *Creo en Dios Padre, Todopoderoso, Criador del cielo y de la tierra.*

Después continuó San Andrés: *Y en Jesucristo, su único Hijo, Nuestro Señor.*

Santiago el Mayor añadió: *Que fué concebido por obra del Espíritu Santo, y nació de Santa María Virgen.*

Después San Juan, su hermano, continuó diciendo: *Padeció bajo el poder de Poncio Pilato; fué crucificado, muerto y sepultado.*

Tocóle después á Santo Tomás, y dijo: *Descendió á los infiernos, y al tercero dia resucitó de entre los muertos.*

Después añadió Santiago el Menor: *Subió á los cielos y está sentado á la diestra de Dios Padre Todopoderoso.*

En seguida dijo San Felipe: *Desde allí ha de venir á juzgar á los vivos y á los muertos.*

Creo en el Espíritu Santo, añadió San Bartolomé.

En la Santa Iglesia católica, la comunión de los Santos, pronunció San Mateo.

El perdón de los pecados, dijo San Simón.

La resurrección de la carne, dijo San Tadeo.

Y la vida perdurable, exclamó por último San Matías, cerrando el número de los 14 artículos de nuestra fé.

Hay que ver ahora cómo estos hombres, alentados por el Espíritu Santo, supieron sostener la verdad contenida en las palabras del Símbolo que habían formado.

San Pedro, cabeza de todos ellos, fué crucificado en Roma, á imitación de su Divino Maestro, pero con la cabeza hácia abajo, á petición suya, pues no se consideraba digno de morir en la misma forma que había muerto Aquél.

San Andrés fué martirizado en Patrás, azotado y fijado también en una cruz, en la que permaneció vivo dos días, durante los cuales, á pesar de sus terribles tormentos, no cesó de predicar el Evangelio.

Santiago el Mayor fué desollado vivo en Jerusalén.

San Juan fué introducido en una tina de aceite hirviendo, de la que milagrosamente salió ileso, para ir desterrado á una isla, muriendo después en Efeso.

Santo Tomás fué muerto á lanzadas en Calamina.

Santiago el Menor fué apedreado primero, arrojado después desde una gran altura y rematado de un golpe de palo.

San Felipe fué azotado y muerto á pedradas.

San Bartolomé fué desollado y decapitado.

San Mateo fué muerto de un hachazo en Etiopía.

San Simón fué aserrado por medio en Persia.

San Tadeo fué decapitado en el mismo país.

Y por último, San Matías acabó también en Persia su vida, entregando la cabeza al verdugo después de haber sido apedreado.

Así se ha levantado el edificio de nuestra fe. Con sangre de mártires y sacrificios de Santos.

Teatro Principal.

Función para hoy 24 Abril de 1892.

(5.ª de abono.)

La zarzuela en 3 actos y 6 cuadros,

LA BRUJA.

Entrada principal 0'75 pesetas.

Entrada al paraiso 0'50 pesetas.

A las 8 y media.

Movimiento de poblacion.

NOTA de los Nacimientos y Defunciones ocurridos en esta Ciudad, suministrada por LA NEOTAFIA, *de conformidad con el Registro Civil.*

Dia 23.—*Nacidos.*—Varones, 1.—Hembras, 1.

Muertos.—Catalina Solin, 8 dias.—D. Mariano Gabardos, 45 años.

MATAS.

Boletin religioso.

SANTOS DE HOY
San Fidel de Sigmaringa.
CUARENTA HORAS
Estan en la Iglesia de San Lúcas.

TELÉGRAMAS.

Madrid 22.—El capitan general de ejército, marqués de Novaliches, será nombrado presidente del Tribunal Supremo de la Guerra, vacante por el fallecimiento del general Jovellar.

El Sr. Cervera ha celebrado una entrevista con el gobernador civil, en la que aquel le ha garantizado que en el recibimiento que se haga al señor Salmeron no se darán gritos subversivos.

Ha quedado aplazado por ahora el ascenso del general Pavía.

La Cámara de Comercio de Barcelona ha felicitado al Sr. Cánovas por la supresion de las franquicias que gozan los ferrocarriles. Firman dicha felicitacion los Sres. Girona y Espinós.

La Correspondencia dice que los conservadores de Gracia se quejan de las coacciones de las masas durante las recientes elecciones.

Imprenta de LA LUCHA, Plaza del Grano, 6.

Anuncios.

LA LUCHA

DIARIO DE GERONA

Veintidos años de existencia.

Se publica todos los dias menos los siguientes á festivos.

Es el periódico de más lectura en su clase.

PRECIOS DE SUSCRICION.

Gerona, trimestre.	4'50 pesetas.
Idem fuera de la capital . . .	5'00 »
Ultramar, id. en oro. . . .	18'00 »
Idem por un año, en oro. . .	30'00 »
Extrangero, trimestre. . . .	7'50 »

Redaccion y Administracion, calle del Progreso núm.° 4, piso 3.°, puerta 1.ª

Se necesita un Aprendiz en la Imprenta de este Diario.